

## DAPTAR EUSI

|   |      |
|---|------|
| <b>PERNYATAAN</b> .....                               | i    |
| <b>ABSTRAK</b> .....                                  | ii   |
| <b>PANGJAJAP</b> .....                                | iii  |
| <b>TAWIS NUHUN</b> .....                              | iv   |
| <b>DAPTAR EUSI</b> .....                              | vii  |
| <b>DAPTAR TABÉL</b> .....                             | x    |
| <b>DAPTAR BAGAN</b> .....                             | xi   |
| <b>DAPTAR SINGGETAN</b> .....                         | xii  |
| <b>DAPTAR LAMPIRAN</b> .....                          | xiii |
| <br>  |      |
| <b>BAB I BUBUKA</b> .....                             | 1    |
| 1.1 Kasang Tukang Masalah.....                        | 5    |
| 1.2 Watesan jeung Rumusan Masalah.....                | 5    |
| 1.2.1 Watesan Masalah .....                           | 5    |
| 1.2.2 Rumusan Masalah .....                           | 5    |
| 1.3 Tujuan Panalungtikan .....                        | 5    |
| 1.3.1 Tujuan Umum .....                               | 5    |
| 1.3.2 Tujuan Husus .....                              | 5    |
| 1.4 Mangpaat Panalungtikan.....                       | 6    |
| 1.4.1 Mangpaat Tioritis .....                         | 6    |
| 1.4.2 Mangpaat Praktis .....                          | 6    |
| 1.5 Raraga Tulisan.....                               | 6    |
| <br>  |      |
| <b>BAB II ULIKAN TIORI JEUNG ANGGAPAN DASAR</b> ..... | 7    |
| 2.1 Ulikan Tiori.....                                 | 7    |
| 2.1.1 Wangenan Kasalahan Basa .....                   | 7    |
| 2.1.2 Wanda Kasalahan Basa.....                       | 7    |

|   |           |
|---|-----------|
| 2.1.2.1 Taksonomi Katégori Linguistik .....                 | 7         |
| 2.1.2.2 Taksonomi Siasat Permukaan .....                    | 8         |
| 2.1.2.3 Taksonomi Komparatif.....                           | 8         |
| 2.1.2.4 Taksonomi Éfék Komunikatif.....                     | 9         |
| 2.1.3 Léksiko-Semantik .....                                | 9         |
| 2.1.3.1 Wangenan Léksiko-Semantik .....                     | 9         |
| 2.1.4 Adegan Pakecapan (Struktur Léksikal) .....            | 11        |
| 2.1.4.1 Watesan Adegan Pakecapan .....                      | 11        |
| 2.1.4.2 Prinsip Adegan Pakecapan .....                      | 11        |
| 2.1.4.3 Wanda Adegan Pakecapan .....                        | 14        |
| 2.1.5 Harti.....  | 20        |
| 2.1.5.1 Wangenan Harti .....                                | 20        |
| 2.1.5.1 Konsép Gelarna Harti.....                           | 20        |
| 2.1.6 Kasalahan Léksiko-Semantik.....                       | 21        |
| 2.1.6.1 Wangenan Kasalahan Léksiko-Semantik .....           | 21        |
| 2.1.6.2 Wanda Kasalahan Léksiko-Semantik.....               | 22        |
| 2.1.6.2.1 Kasalahan Ngalarapkeun Undak-Usuk Basa Sunda..... | 22        |
| 2.1.6.2.2 Kasalahan Struktur Léksikal .....                 | 23        |
| 2.1.6.2.3 Interférénsi .....                                | 23        |
| 2.1.7 Karangan Narasi.....                                  | 25        |
| 2.1.7.1 Wangenan Karangan Narasi .....                      | 25        |
| 2.1.7.2 Wangun Karangan Narasi.....                         | 25        |
| 2.2 Anggapan Dasar .....                                    | 26        |
| <b>BAB III MÉTODE PANALUNGTIKAN.....</b>                    | <b>27</b> |
| 3.1 Data jeung Sumber Data Panalungtikan .....              | 27        |
| 3.2 Desain Panalungtikan .....                              | 27        |
| 3.3 Méhode Panalungtikan .....                              | 28        |
| 3.4 Wangenan Operasional .....                              | 29        |
| 3.5 Instumén Panalungtikan.....                             | 29        |

I Wahyudi Sofyan, 2014

*Kesalahan Leksiko-Semantik Dina Karangan Narasi Siswa Kelas VII- C SMP Laboratorium Percontohan UPI Taun Ajaran 2013-2014*

Universitas Pendidikan Indonesia | repository.upi.edu | perpustakaan.upi.edu

|   |   |           |
|---|---|-----------|
| 3.6   | Téhnik Ngumpulkeun Data.....                                    | 31        |
| 3.7   | Téhnik Ngolah Data.....   | 31        |
| <b>BAB IV HASIL PANALUNGTIKAN JEUNG PEDARAN .....</b> |   | <b>32</b> |
| 4.1   | Data Kasalahan Léksiko-Semantik .....                           | 32        |
| 4.2   | Wanda Kasalahan Léksiko-Semantik .....                          | 35        |
| 4.2.1   | Kasalahan Ngalarapkeun Undak-Usuk Basa Sunda .....              | 36        |
| 4.2.1.1   | Kasalahan Ngalarapkeun Basa Lemes keur Sorangan .....           | 37        |
| 4.2.1.2   | Kasalahan Ngalarapkeun Basa Lemes keur Batur .....              | 42        |
| 4.2.1.3   | Kasalahan Ngalarapkeun Basa Budak.....                          | 42        |
| 4.2.2   | Kasalahan Struktur Léksikal.....                                | 44        |
| 4.2.2.1   | Kasalahan Homonim Murni.....                                    | 45        |
| 4.2.2.2   | Kasalahan Homonim Patumpuk.....                                 | 47        |
| 4.2.3   | Interférénsi Basa Indonesia kana Basa Sunda .....               | 54        |
| 4.2.3.1   | Interférénsi Fonologis.....                                     | 55        |
| 4.2.3.1.1   | Pola 1 IF: Nambahan Foném Konsonan.....                         | 55        |
| 4.2.3.1.2   | Pola 2 IF: Ngaganti Foném Vokal.....                            | 56        |
| 4.2.3.1.3   | Pola 3 IF: Ngaleungitkeun Foném K jeung Nganganti Foném V ..... | 56        |
| 4.2.3.1.4   | Pola 4 IF: Nukeurkeun Posisi Foném Vokal.....                   | 57        |
| 4.2.3.2   | Interférénsi Morfologis.....                                    | 57        |
| 4.2.3.2.1   | Interférénsi Morfologis Kecap Rundayan .....                    | 60        |
| 4.2.3.2.2   | Interférénsi Morfologis Kecap Rajékan .....                     | 74        |
| 4.2.3.2.3   | Interférénsi Morfologis Kecap Kantétan .....                    | 77        |
| 4.2.3.3   | Interférénsi Léksikal Basa Indonesia kana Basa Sunda .....      | 79        |
| 4.3   | Pedaran Hasil Panalungtikan .....                               | 82        |
| <b>BAB V KACINDEKAN JEUNG RÉKOMÉNDASI.....</b>        |   | <b>84</b> |
| 5.1   | Kacindekan .....  | 84        |
| 5.2   | Rékoméndasi.....  | 85        |
| <b>DAPTAR PUSTAKA .....</b>                           |   | <b>86</b> |

I Wahyudi Sofyan, 2014

*Kesalahan Léksiko-Semantik Dina Karangan Narasi Siswa Kelas VII- C SMP Laboratorium Percontohan UPI Taun Ajaran 2013-2014*

Universitas Pendidikan Indonesia | repository.upi.edu | perpustakaan.upi.edu

|                            |            |
|----------------------------|------------|
| <b>LAMPIRAN .....</b>      | <b>88</b>  |
| <b>RIWAYAT HIRUP .....</b> | <b>136</b> |